

Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana  
Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato  
Via Salaria n. 1027  
00138 Roma

BANDO PUBBLICATO SULLA GAZZETTA UFFICIALE ITALIANA IN DATA 30 SETTEMBRE 2016

**Bando di gara n. 52/2016**

## **SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE**

### **I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto**

**Denominazione Ufficiale:** CITTÀ DI TORINO - Area appalti ed economato – Servizio affari generali normative – forniture e servizi

**Indirizzo postale:** Piazza Palazzo di Città N. 1 - Città: Torino - Codice postale: 10122 - Paese: Italia

**Punti di contatto:** All'attenzione di Tiziana Vogogna Telefono: +39 (011) 0112-3069 - Fax: +39 (011) 0112-2609

Posta elettronica: [tiziana.vogogna@comune.torino.it](mailto:tiziana.vogogna@comune.torino.it) Sito internet: [www.comune.torino.it/appalti/](http://www.comune.torino.it/appalti/)

### **Indirizzi e punti di contatto presso i quali sono disponibili informazioni**

**Denominazione Ufficiale:** - Città di Torino – Direzione Edifici Municipali, Patrimonio e Verde – Servizio Verde Gestione

**Indirizzo postale:** Via Padova n. 29 - Città: Torino Codice postale: 10152 Paese: Italia

**Punti di contatto:** All'attenzione: dott. Gianmichele Cirulli Telefono: +39 (011) 01120107 - Fax: +39 (011) 01120018

Posta elettronica: [gianmichele.cirulli@comune.torino.it](mailto:gianmichele.cirulli@comune.torino.it)

### **Indirizzi e punti di contatto ai quali inviare le offerte**

**Denominazione Ufficiale:** CITTA' DI TORINO - Ufficio protocollo generale (**per il Servizio affari generali normative – forniture e servizi**)

**Indirizzo postale:** Piazza Palazzo di Città n. 1 - Città: Torino - Codice Postale: 10122 - Paese: Italia

### **I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice e principali settori di attività:** Autorità regionale o locale

## **SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO**

### **II.1) Descrizione**

**II.1.1.) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:** Procedura aperta n. 52/2016

### **II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione**

Forniture: Acquisto; Luogo principale di esecuzione: Torino; codice NUTS ITC11

### **II.1.3) L'avviso riguarda un appalto pubblico**

**II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti:** interventi straordinari di ripristino di alberate in viali e giardini.

CODICE C.I.G. (Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici) – ora ANAC: (vedi Allegato B)

**II.1.6) CPV (Vocabolario comune per gli appalti). Oggetto principale** 03452000-3

**II.1.7) L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP)** no

**II.1.8) Divisione in lotti** sì le offerte vanno presentate per: uno o più lotti

**II.1.9) Ammissibilità di varianti** sì

### **II.2) Quantitativo o entità dell'appalto**

\* *Informazioni non indispensabili alla pubblicazione*

*Modello di formulario I – IT*  
1/4

**II.2.1) Quantitativo o entità totale - I.V.A. esclusa:** Euro 545.454,54 suddiviso in 2 lotti (vedi Allegato B)

**II.2.2) Opzioni (eventuali)** no

**II.2.3) Informazioni sui rinnovi**

L'appalto è oggetto di rinnovo no

**II.3) Durata dell'appalto o termine di esecuzione:** giorni 730 (dall'aggiudicazione dell'appalto)

### **SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO**

**III.1) Condizioni relative all'appalto**

**III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste:** artt. 6.1 e 6.2 del capitolato.

**III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:** Finanziamento: Mutuo Cassa DD.PP. anno 2015 n. 2237 posizione n. 6022686 CUP C19D15001340004 – Pagamenti: art. 18 del Capitolato Speciale d'appalto.

**III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:** ai sensi dell'art. 48 del D.Lgs. 50/2016.

**III.1.4) Altre condizioni particolari cui è soggetta la realizzazione dell'appalto (se del caso)** no

**III.2) Condizioni di partecipazione**

**III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale:** Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 4 del capitolato

**III.2.3) Capacità tecnica**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 4 del capitolato.

Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti: art. 4 del capitolato.

**III.2.4) Appalti riservati (se del caso)** no

**III.3) Condizioni relative all'appalto di servizi**

**III.3.1) La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione?** no

**III.3.2) Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali delle persone incaricate della prestazione del servizio** no

### **SEZIONE IV: PROCEDURE**

**IV.1) Tipo di procedura**

**IV.1.1) Tipo di procedura** Aperta

**IV.2) criteri di aggiudicazione**

**IV.2.1) Criteri di aggiudicazione:** Prezzo più basso

**IV.3) Informazioni di carattere amministrativo**

**IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice:** N. 52/2016

**IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto** no

**IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato speciale e la documentazione complementare**

Termine per il ricevimento di documenti o per l'accesso ai documenti

Data: 03/11/2016 (gg/mm/aaaa)

Documenti a pagamento no

Il capitolato è in visione presso il Servizio Verde Gestione – Via Padova n. 29 – 10152 Torino – Tel. 011/01120107. Lo stesso è consultabile sul sito internet [www.comune.torino.it/appalti](http://www.comune.torino.it/appalti)

#### **IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte**

Data: 08/11/2016 (gg/mm/aaaa) Ora: 9,30

#### **IV.3.6) Lingua/e utilizzabile/i per la presentazione delle offerte** Italiano

#### **IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato dalla propria offerta**

giorni: 180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)

#### **IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte**

Data: 09/11/2016 (gg/mm/aaaa) Ora: 9,30

Luogo: Torino piazza Palazzo di Città n. 1 (presso una sala del Civico Palazzo)

Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte: sì - seduta pubblica.

### **SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI**

#### **VI.1) Trattasi di un appalto periodico** no

#### **VI.2) Appalto connesso ad un progetto e/o programma finanziato dai fondi comunitari** no

#### **VI.3) Informazioni complementari**

*Il bando integrale è stato trasmesso alla Gazzetta Ufficiale della Comunità Europea in data 28/09/2016.*

Gli interessati dovranno presentare offerta al seguente indirizzo: CITTA' DI TORINO - Ufficio protocollo generale (per il Servizio affari generali normative – forniture e servizi) entro le ore 9.30 dell'8/11/2016 con le modalità indicate nel bando e nel disciplinare visibili al seguente indirizzo Internet: [www.comune.torino.it/appalti/](http://www.comune.torino.it/appalti/). L'esito della gara sarà pubblicato sul sito Internet del Comune di Torino alla pagina <http://www.comune.torino.it/appalti/aggiud/welcome.htm> dal giorno successivo all'aggiudicazione.

Nel caso in cui l'istanza di ammissione alla gara venga presentata da un raggruppamento temporaneo di prestatori di servizi, tutte le dichiarazioni dovranno essere rilasciate da ciascun aderente.

*Ai sensi dell'art. 83 c. 7 del d.lgs. 50/2016 verrà richiesto alle ditte di comprovare, attraverso l'utilizzo del sistema AVCPASS, i requisiti di capacità tecnico-organizzativa.*

*I concorrenti relativamente al possesso dei requisiti di carattere tecnico ed organizzativo possono avvalersi delle disposizioni di cui all'art. 89 del D.Lgs. 50/2016.*

*Il criterio di individuazione delle offerte anormalmente basse è quello previsto dall'art. 97 del D.Lgs. 50/2016.*

*I concorrenti sono tenuti ad allegare ricevuta di versamento di € 20,00, per ogni lotto a cui partecipano, a favore dell'ANAC (istruzioni contenute sul sito Internet: [www.avcp.it](http://www.avcp.it)).*

**Le informazioni e le comunicazioni circa le esclusioni e l'aggiudicazione della gara saranno fornite nei modi e nei termini previsti dall'art. 76 del D.Lgs. 50/2016 a mezzo posta elettronica certificata, all'indirizzo fornito dai concorrenti. I concorrenti che intendano ricevere tali comunicazioni mediante fax dovranno richiederlo esplicitamente nell'istanza di partecipazione.**

#### **VI.4) PROCEDURE DI RICORSO**

Denominazione ufficiale: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONALE PER IL PIEMONTE

Indirizzo postale: Corso Stati Uniti n. 45 Città: Torino Codice Postale: 10129 Paese: Italia

Telefono: +39 (011) 557.64.11

### **ALLEGATO B – INFORMAZIONI RELATIVE AI LOTTI**

#### **Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:**

LOTTO n. 01 – CIG 6769048B1C Denominazione CIRCOSCRIZIONI 1, 2, 3, 9, 10

**1) Breve descrizione:** vedi art. 2 capitolato

**2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti). Oggetto principale** 03.45. 20.00 -3

**3) Quantitativo o entità:** valore stimato, I.V.A. esclusa: 272.727,27 Valuta: Euro

**Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:**

LOTTO n. 02 – CIG 6769052E68 Denominazione CIRCOSCRIZIONI 4, 5, 6, 7P-8P, 7C-8C

**1) Breve descrizione:** vedi art. 2 capitolato

**2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti). Oggetto principale** 03.45. 20.00 -3

**3) Quantitativo o entità:** valore stimato, I.V.A. esclusa: 272.727,27 Valuta: Euro

**VI.5) Data di spedizione del presente bando :** 27 settembre 2016

Il dirigente dell'area appalti ed economato

dott.ssa Monica Sciajno